Ce document a été mis en ligne par l'organisme FormaV®.

Toute reproduction, représentation ou diffusion, même partielle, sans autorisation préalable, est strictement interdite.

Pour consulter tous nos sujets d'annales et corrigés du BP Conducteur Engins, veuillez visiter :
bpconducteurdengins.fr/annales-sujets-et-corriges

BP Conducteur Engins

UNITÉ U60 : LANGUE VIVANTE (ANGLAIS)

Session 2026 • Code sujet : **26-BP-CE-TPC-U60** • Durée : **3 heures** • Coefficient : **1**

Sommaire

Cliquez sur une partie pour y accéder directement

1. **Compréhension de l’écrit : fermeture temporaire d’une route et vérifications avant prise de poste** (7 questions) — Page 3

2. **Expression orale et interaction en situation professionnelle** (2 questions) — Page 6

3. **Ce qu’il faut retenir & Questions fréquentes (FAQ)** (Synthèse & Q&A Examen) — Page 8

Sujet officiel (PDF) : https://bpconducteurdengins.fr/assets/annales/bp-conducteur-engins/Langue vivante (Anglais)/2026/BP Conducteur Engins - Langue vivante (Anglais) - Session 2026 - 1-Sujet.pdf

1. Compréhension de l’écrit : fermeture temporaire d’une route et vérifications avant prise de poste

Le DT 1 annonce des travaux sur la B6145 près de Northfield, les horaires de fermeture, les accès maintenus et la déviation. Le DT 2 présente les vérifications de sécurité avant le travail et les consignes à suivre en cas d’alerte, de défaut ou de doute sur la sécurité.

Question 1.1. À partir du DT 1, indiquez le jour et l’heure du début des travaux, la durée prévue de la fermeture de la voie et l’itinéraire de déviation indiqué aux automobilistes. Donnez une réponse exacte pour chaque information.

Le DT 1 précise le jour, la date et les horaires. De 8 h à 16 h, la fermeture dure huit heures. La déviation passe par Oak Lane, Meadow Road et l’A61. Elle concerne le trafic de transit ; les véhicules d’urgence gardent leur accès. *Via* signifie « en passant par ».

Information	Réponse
Début des travaux	Mardi 14 avril à 8 h
Durée de fermeture	8 heures, de 8 h à 16 h
Déviation	Oak Lane, Meadow Road et l’A61

> ✓ RÉPONSE À RETENIR
>
> Mardi 14 avril à 8 h ; fermeture de 8 h à 16 h, soit 8 heures ; déviation par Oak Lane, Meadow Road et l’A61.

Question 1.2. À partir du DT 2, expliquez en français ou en anglais l’objectif principal de la liste de vérifications avant la prise de poste. Donnez également deux éléments que l’opérateur doit vérifier ou signaler.

La checklist aide l’opérateur à préparer une prise de poste sûre : comprendre le chantier, vérifier l’état de la machine et de ses équipements, puis ne démarrer que si la zone est dégagée et qu’il en a la permission. Deux éléments possibles à vérifier sont :

- Rechercher des dommages visibles ou des fuites autour de la machine.
- Vérifier que la ceinture de sécurité fonctionne.

Autres réponses acceptables : vérifier les marches, les mains courantes, les vitres ou la présence des équipements de sécurité requis. *Leak* signifie « fuite » et *before starting work*, « avant de commencer le travail ».

> ✓ RÉPONSE À RETENIR
>
> La checklist vise une prise de poste sûre. Vérifier, par exemple, l’absence de dommages ou de fuites et le bon fonctionnement de la ceinture.

Vrai ou Faux

Question 1.3.1. D’après les documents, dites si l’affirmation « The road closure is scheduled for Monday morning. » est vraie ou fausse et justifiez votre choix par une citation textuelle exacte en anglais, prononcée entre guillemets.

L’affirmation est fausse : le document programme les travaux le mardi 14 avril, et non le lundi matin. La citation exacte indique le jour, la date et les horaires. *Scheduled for* signifie « prévu pour » ; *Tuesday* signifie « mardi » et *Monday*, « lundi ». Pour justifier oralement, annoncez d’abord *False*, puis citez le document sans modifier ses mots.

> "The work is scheduled for Tuesday, 14 April, from 8:00 a.m. to 4:00 p.m."

✓ RÉPONSE À RETENIR

Faux. « The work is scheduled for Tuesday, 14 April, from 8:00 a.m. to 4:00 p.m. »

Question 1.3.2. D’après les documents, dites si l’affirmation « Emergency vehicles will be allowed through the closed section. » est vraie ou fausse et justifiez votre choix par une citation textuelle exacte en anglais, prononcée entre guillemets.

L’affirmation est vraie : l’accès des véhicules d’urgence est maintenu pendant toute la fermeture. Le document précise donc une exception à la fermeture du trafic de transit. La citation ci-dessous est exacte. *Emergency vehicles* signifie « véhicules d’urgence » ; *at all times*, « à tout moment ». Dans *will be maintained*, le futur passif indique que cet accès sera maintenu.

> "Access for emergency vehicles will be maintained at all times."

✓ RÉPONSE À RETENIR

Vrai. « Access for emergency vehicles will be maintained at all times. »

Question 1.3.3. D’après les documents, dites si l’affirmation « The operator must report a warning light before starting work. » est vraie ou fausse et justifiez votre choix par une citation textuelle exacte en anglais, prononcée entre guillemets.

L’affirmation est vraie : si un voyant s’allume, l’opérateur doit arrêter et signaler le problème à son responsable avant de commencer le travail. La citation exacte couvre aussi les défauts et les doutes sur la sécurité. *Before* signifie « avant » et indique l’ordre des actions. La consigne interdit donc de commencer avant le signalement.

> "If a warning light appears, if you find a defect, or if you are unsure that the area is safe, stop and report the issue to your supervisor before starting work."

✓ RÉPONSE À RETENIR

Vrai. « If a warning light appears, if you find a defect, or if you are unsure that the area is safe, stop and report the issue to your supervisor before starting work. »

Question 1.3.4. **D’après les documents, dites si l’affirmation « The inspection checklist asks the operator to inspect the work area. » est vraie ou fausse et justifiez votre choix par une citation textuelle exacte en anglais, prononcée entre guillemets.**

L’affirmation est fausse : le document demande de vérifier que l’opérateur comprend la zone de travail, mais ne lui demande pas explicitement de l’inspecter. Il faut distinguer *understand* (« comprendre ») et *inspect* (« inspecter »). La citation exacte mentionne aussi l’itinéraire d’accès et le moyen de communication convenu.

Expression	Sens
understand the work area	comprendre la zone de travail
inspect the work area	inspecter la zone de travail

> "Check that you understand the work area, the access route and the agreed communication method."

✓ RÉPONSE À RETENIR

Faux. La checklist demande de comprendre la zone, pas explicitement de l’inspecter. « Check that you understand the work area, the access route and the agreed communication method. »

Question 1.3.5. **D’après les documents, dites si l’affirmation « The operator may begin work before reporting a defect. » est vraie ou fausse et justifiez votre choix par une citation textuelle exacte en anglais, prononcée entre guillemets.**

L’affirmation est fausse : l’opérateur doit signaler tout défaut à son superviseur avant de commencer le travail. Le document demande également d’arrêter en cas de défaut ou de doute sur la sécurité. *Defect* signifie « défaut » ; *report the issue*, « signaler le problème ». La citation exacte précise l’ordre à respecter :

1. Arrêter en cas de défaut.
2. Signaler le problème au superviseur.
3. Ne commencer qu’après le signalement et lorsque les conditions le permettent.

> "If you find a defect, or if you are unsure that the area is safe, stop and report the issue to your supervisor before starting work."

✓ RÉPONSE À RETENIR

Faux. En cas de défaut, il faut arrêter et prévenir le superviseur avant de commencer le travail.

2. Expression orale et interaction en situation professionnelle

Le candidat informe un nouvel opérateur de la fermeture de la B6145 et des vérifications de sécurité présentées dans les documents. Il prépare une prise de parole d'environ deux minutes en anglais, puis échange avec l'examinateur; aucune connaissance technique de conduite d'engins n'est évaluée.

Question 2.1. En anglais, préparez une prise de parole suivie d'environ deux minutes pour informer un nouvel opérateur. Présentez le calendrier et les conséquences de la fermeture, l'itinéraire de déviation, puis au moins trois vérifications à effectuer avant le début du travail. Terminez en expliquant quoi faire si un défaut ou un danger est repéré. Vous pouvez utiliser vos notes, mais ne lisez pas un texte intégralement rédigé.

Model speech in English: Hello. I'd like to explain the roadworks and the safety checks for your first shift. Northfield Civil Works will repair the drainage channel beside the B6145, between Oak Lane and the Mill Bridge junction. The work is scheduled for Tuesday, 14 April, from 8 a.m. to 4 p.m. The road will be closed to through traffic, but emergency vehicles can still pass. Local access to properties on the north side will remain open from Oak Lane. Drivers should follow the diversion via Oak Lane, Meadow Road and the A61. The work may be delayed if heavy rain makes the area unsafe. Before starting, attend the site briefing and check that you understand the work area, access route and communication method. Walk around the machine and look for visible damage or leaks. Check that the seat belt works and that safety equipment is available. Start only when the area is clear and you have permission. If you find a defect, see a warning light or are unsure that the area is safe, do not start. Report the problem to your supervisor. Do not ignore a warning or attempt an unauthorised repair.

Traduction pédagogique : Bonjour. Je voudrais expliquer les travaux routiers et les vérifications de sécurité pour votre premier poste. Northfield Civil Works réparera le canal de drainage le long de la B6145, entre Oak Lane et le carrefour de Mill Bridge. Les travaux sont prévus le mardi 14 avril, de 8 h à 16 h. La route sera fermée à la circulation de transit, mais les véhicules d'urgence pourront passer. L'accès local aux propriétés du côté nord restera ouvert depuis Oak Lane. Les conducteurs devront suivre la déviation par Oak Lane, Meadow Road et l'A61. Les travaux pourront être retardés si de fortes pluies rendent la zone dangereuse. Avant de commencer, assistez au briefing et vérifiez que vous comprenez la zone de travail, l'itinéraire d'accès et le mode de communication. Faites le tour de la machine et cherchez des dégâts visibles ou des fuites. Vérifiez le fonctionnement de la ceinture et la présence de l'équipement de sécurité. Démarrez seulement si la zone est dégagée et si vous en avez l'autorisation. En cas de défaut, de voyant ou de doute sur la sécurité de la zone, ne démarrez pas. Prévenez votre responsable. N'ignorez pas un voyant et ne faites pas de réparation sans autorisation.

Vocabulaire et grammaire : *through traffic* : circulation de transit ; *leak* : fuite ; *warning light* : voyant d'alerte. *Will* annonce ici une action prévue. Les impératifs (*Check, Do not start*) donnent des consignes ; *if* introduit une condition.

> **✓ RÉPONSE À RETENIR**
>
> Présenter en anglais le calendrier et les effets de la fermeture, la déviation, au moins trois vérifications et la consigne de signalement avant de démarrer.

Question 2.2. Répondez en anglais aux questions de relance de l'examinateur. Il vous demandera de préciser une information des documents, de reformuler une consigne et d'expliquer comment transmettre un problème à votre responsable. La compréhension des questions, la pertinence des réponses, l'interaction et l'intelligibilité de l'anglais sont évaluées.

Exemples de relances et de réponses en anglais :

1. **Examiner:** When is the road closed? **You:** It is scheduled for Tuesday, 14 April, from 8 a.m. to 4 p.m. Emergency vehicles can still pass.
2. **Examiner:** Can you reformulate the instruction about a warning light? **You:** If a warning light appears, I must stop and tell my supervisor before starting work. I must not ignore it.
3. **Examiner:** How would you report a problem? **You:** I would not start the machine. I would keep people safe and contact my supervisor straight away. I would explain what I noticed and where it happened. I would not try to repair the machine unless I was authorised.

Traduction pédagogique : La fermeture est prévue le mardi 14 avril, de 8 h à 16 h ; les véhicules d'urgence peuvent passer. Si un voyant s'allume, je dois m'arrêter et prévenir mon responsable avant de commencer. En cas de problème, je ne démarrerais pas la machine, je mettrais les personnes en sécurité et je contacterais immédiatement mon responsable. Je lui expliquerais ce que j'ai remarqué et où. Je ne tenterais pas de réparer la machine sans autorisation.

Vocabulaire et grammaire : *straight away* : immédiatement ; *I noticed* : j'ai remarqué ; *I would* exprime ce que je ferais dans cette situation. Pour demander de répéter une question : *Could you repeat the question, please?*

> **✓ RÉPONSE À RETENIR**
>
> Répondre en anglais aux relances, reformuler la consigne de sécurité et décrire clairement le signalement du problème au responsable.

Ce qu'il faut retenir de ce sujet (Session 2026)

Bilan de l'épreuve : L'épreuve orale d'anglais du BP Conducteur d'engins : travaux publics et carrières, session 2026, porte le code 26-BP-CE-TPC-U60. La durée officielle indiquée est de 3 heures et le coefficient est 1. Le scénario fictif de Northfield concerne des travaux près de Leeds, une fermeture de la B6145 et une checklist de sécurité. Les compétences évaluées sont la compréhension écrite, l'expression suivie et l'interaction en anglais.

Notions-clés, formules & règles à maîtriser

- La fermeture de la B6145 est prévue mardi 14 avril, de 8 h à 16 h, et concerne le trafic de transit.
- La déviation indiquée passe par Oak Lane, Meadow Road et l'A61; l'accès des véhicules d'urgence est maintenu.
- Avant de commencer, vérifier la zone de travail, l'état de la machine et la disponibilité des équipements de sécurité.
- En cas d'alerte, de défaut ou de doute sur la sécurité, arrêter et prévenir le responsable avant de commencer.

Points de vigilance & attentes du jury

- Pour chaque affirmation Vrai ou Faux, donner le choix et le justifier par une citation exacte en anglais, entre guillemets.
- Distinguer la fermeture au trafic de transit du maintien de l'accès des véhicules d'urgence et de l'accès local indiqué.
- Dans la prise de parole, couvrir les horaires, les conséquences, la déviation, trois vérifications et la conduite en cas de problème.
- Réaliser la partie 2 en anglais sans lire un texte intégralement rédigé; les notes de préparation ne sont pas notées.

Questions fréquentes sur cette épreuve (Q&A Examen)

Q : Comment justifier une réponse Vrai ou Faux dans la partie compréhension ?

Choisissez vrai ou faux d'après les documents, puis relevez une phrase exacte en anglais qui justifie votre choix. Prononcez la citation entre guillemets, comme demandé, sans la remplacer par une reformulation.

Q : Que faire si un voyant d'alerte ou un défaut apparaît avant le travail ?

Ne commencez pas le travail. Arrêtez-vous et signalez le problème au responsable avant de démarrer. N'ignorez pas l'alerte et ne tentez pas de réparation, sauf si vous y êtes autorisé.

Q : Comment utiliser les dix minutes de préparation et organiser l'oral ?

Pendant les dix minutes de préparation, consultez les DT 1 et DT 2 et prenez des notes sur le DR 1. L'oral dure dix minutes : compréhension, présentation en anglais, puis échange avec l'examinateur.

Q : Quels critères sont évalués pendant les questions de relance ?

L'examinateur évalue la compréhension des questions, la pertinence des réponses, l'interaction et l'intelligibilité de l'anglais. Il faut préciser une information, reformuler une consigne et expliquer comment transmettre un problème.

Sujet officiel associé (PDF) : https://bpconducteurdengins.fr/assets/annales/bp-conducteur-engins/Langue vivante (Anglais)/2026/BP Conducteur Engins - Langue vivante (Anglais) - Session 2026 - 1-Sujet.pdf

Ressources BP Conducteur Engins : Toutes les annales & corrigés • Fiches de révision complètes • Simulateur de notes d'examen

Copyright © 2027 FormaV®. Tous droits réservés.

FormaV® est une marque déposée auprès de l'INPI sous le numéro 5227897.

Ce document a été élaboré par FormaV® avec le plus grand soin afin d'accompagner chaque apprenant vers la réussite de ses examens. Son contenu (textes, graphiques, méthodologies, tableaux, exercices, concepts, mises en forme) constitue une œuvre protégée par le droit d'auteur.

Toute copie, partage, reproduction, diffusion ou mise à disposition, même partielle, gratuite ou payante, est strictement interdite sans accord préalable et écrit de FormaV®, conformément aux articles L.111-1 et suivants du Code de la propriété intellectuelle. Dans une logique anti-plagiat, FormaV® se réserve le droit de vérifier toute utilisation illicite, y compris sur les plateformes en ligne ou sites tiers.

En utilisant ce document, vous vous engagez à respecter ces règles et à préserver l'intégrité du travail fourni. La consultation de ce document est strictement personnelle.

Merci de respecter le travail accompli afin de permettre la création continue de ressources pédagogiques fiables et accessibles.